

Sweet Gemma

甜心杰玛

[澳] 克丽·莱恩 / 著

毛筠 / 译



CAMBRIDGE
**BRIGHT
SPARKS**



中国电力出版社
CHINA ELECTRIC POWER PRESS

Sweet Gemma

甜心杰玛

[澳] 克丽·莱恩 / 著

毛 筠 / 译



中国电力出版社
CHINA ELECTRIC POWER PRESS

图书在版编目 (CIP) 数据

甜心杰玛 / (澳) 莱恩 (Lane, K.) 著 ; 毛筠译.

--北京 : 中国电力出版社, 2014.9

(剑桥少儿英语分级阅读. 第12级)

书名原文: Sweet Gemma

ISBN 978-7-5123-6029-7

I. ①甜… II. ①莱… ②毛… III. ①英语 - 少儿读物

IV. ①H319.4

中国版本图书馆CIP数据核字(2014)第126593号

This is an adaptation edition of the following title published by Cambridge University Press:

Sweet Gemma (ISBN: 9780521754057)

© Cambridge University Press 2002

This adaptation edition for the People's Republic of China (excluding Hong Kong, Macau and Taiwan) is published by arrangement with the Press Syndicate of the University of Cambridge, Cambridge, United Kingdom.

© Cambridge University Press and China Electric Power Press 2014

This adaptation edition is authorized for sale in the People's Republic of China (excluding Hong Kong, Macau and Taiwan) only. Unauthorised export of this adaptation edition is a violation of the Copyright Act. No part of this publication may be reproduced or distributed by any means, or stored in a database or retrieval system, without the prior written permission of Cambridge University Press and China Electric Power Press. Not for sale separately.

本书版权由剑桥大学出版社和中国电力出版社共同所有。未经两社书面许可, 本书任何部分不得以任何方式被翻印或传播, 不得载入数据库或检索系统。

此版本仅限在中华人民共和国境内(不包括香港特别行政区、澳门特别行政区及台湾省)销售。

单本图书不得单独销售。

北京市版权局著作权合同登记号 图字-01-2014-2711

甜心杰玛

[澳] 克丽·莱恩 著 毛筠 译

责任编辑	李 媛	购书热线	010-58383416/3328
责任印制	赵 磊	编辑热线	010-58383425
出版发行	中国电力出版社	社 址	北京市西城区三里河路6号
印 刷	北京盛通印刷股份有限公司	邮政编码	100044

尺 寸	148mm × 210mm	版 次	2014年9月第1版
印 张	0.5	印 次	2014年9月第1次印刷
书 号	ISBN 978-7-5123-6029-7	定 价	32.80元(套)

敬告读者

本书封底贴有防伪标签, 刮开涂层可查询真伪

本书如有印装质量问题, 我社发行部负责退换

版 权 专 有 翻 印 必 究

Sweet Gemma

甜心杰玛

[澳] 克丽·莱恩 / 著

毛 筠 / 译



中国电力出版社
CHINA ELECTRIC POWER PRESS



Gemma's grandma makes toffee.
It's sweet and sticky,
and has pretty sprinkles on top.
It's yummy.

"Can I have one, Grandma?"
asked Gemma.

"Not yet. Wait until they set,"
said Grandma.



The toffees looked perfect to Gemma.
Grandma must be wrong.
Perhaps she could try one.





She opened her mouth really wide
and took a big bite.

Oh no! What was happening?



She couldn't open her mouth!
She tried and tried.
Her teeth were stuck together!

Some toffee landed on her toes.
PLOP!

Gemma tugged at the gooey,
sticky mess. She tugged again
until a long string of toffee
stretched right up to her nose.

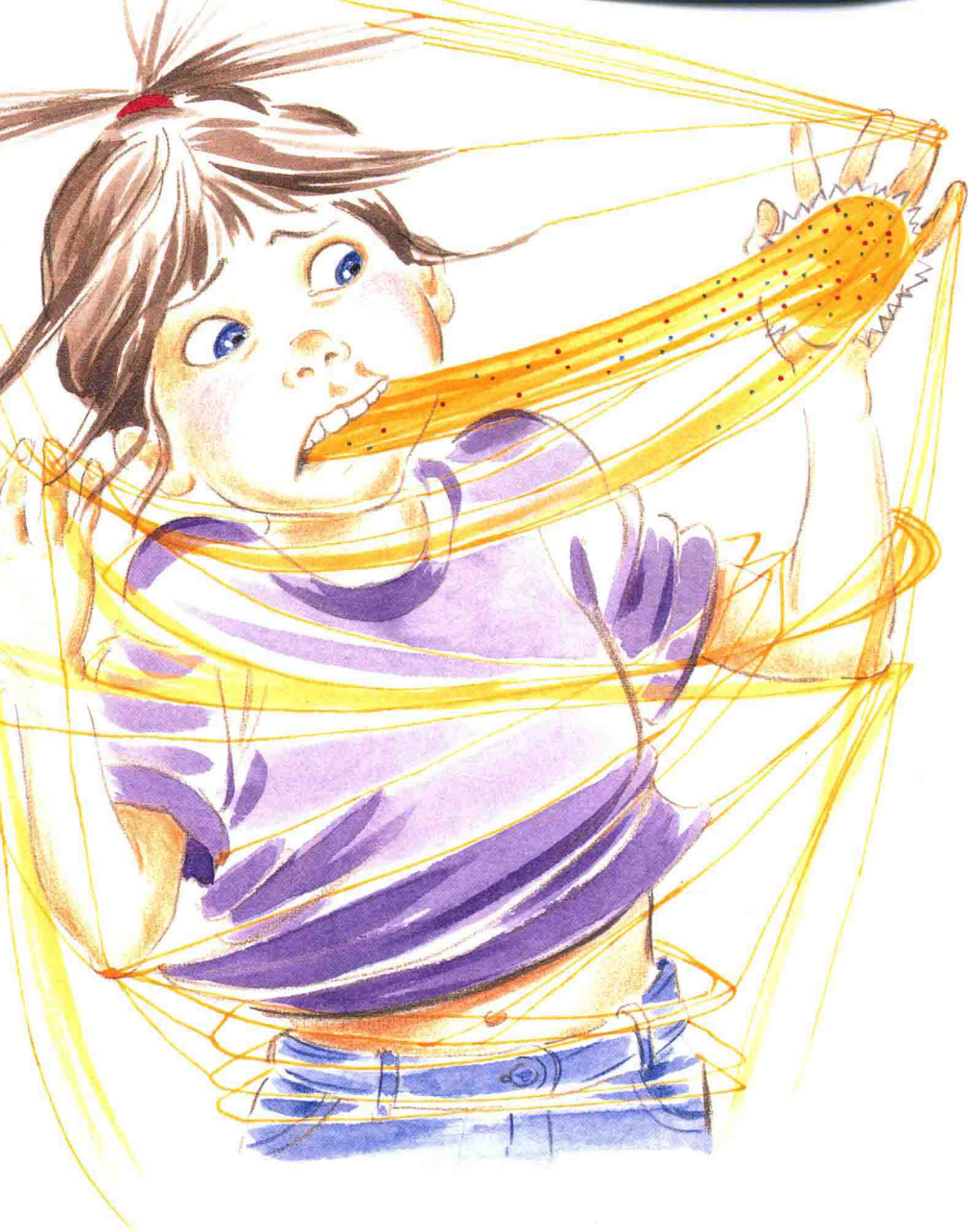


Maybe if she twisted around,
she could break the toffee string.
Round and round she went.
But the toffee kept stretching.
It got longer and longer.





And longer and longer! It stuck to
her arms. It stuck to her legs.



It stuck to her hair. It stuck to
her everywhere!

Gemma wriggled and jiggled but it didn't help. It only made things worse. Grandma's sprinkles came tumbling down like coloured raindrops. Ahhh!



She hopped into Grandma's room.

"Hwelph!"

But Grandma was having a nap.





She hopped out to Grandpa.

“HWELPH!”

“Is that you, Gemma? Speak up!

I can’t hear you,” said Grandpa.

But Gemma’s mouth was still
stuck shut!



What was she going to do?
Rex came to help Gemma.
He gave her a lick. And then
another. And another. Go Rex!